

SECRET

SECRET

SECRET

SECRET

SECRET

SECRET

1. DA TEMPESTIVIDADE DO PRESENTE RECURSO

A luz do que dispõe o art. 4º, inciso XVIII da Lei n.º 10.520/2002, os interessados na reforma das decisões prolatadas pela Administração podem interpor um recurso administrativo no prazo de 03 (três) dias contados da intimação dos atos ou da lavratura das Atas que formalizarem as referidas decisões, texto extraído da Legislação:

Texto Extraído da Lei nº 10.520/2002

“Art. 4º A fase externa do pregão será iniciada com a convocação dos interessados e observará as seguintes regras:

(...)

XVIII - declarado o vencedor, qualquer licitante poderá manifestar imediata e motivadamente a intenção de recorrer, quando lhe será concedido o prazo de 3 (três) dias para apresentação das razões do recurso, ficando os demais licitantes desde logo intimados para apresentar contra-razões em igual número de dias, que começarão a correr do término do prazo do recorrente, sendo-lhes assegurada vista imediata dos autos” (g.n)

Ademais, o Edital, mais precisamente do item 9, prevê a interposição de recurso no prazo de 03 (três) dias para apresentação das razões do recurso, bem como nos termos das considerações em ATA, o Pregoeiro informou que o prazo para interposição de recurso é de 03 (três) dias após o recebimento da proposta e das especificações técnicas da empresa vencedora, impugnando-se desde já qualquer posição contrária.

2. DOS FATOS

Conforme ATA de Abertura e Julgamento, do referido Pregão, às 10 horas, do dia 31 de maio de 2010, No auditório do Ed. Sede da Câmara Legislativa do Distrito Federal, situado no SAIN Parque Rural, em Brasília/DF, reuniram-se o Pregoeiro, Jeovane de Melo e equipe de apoio, designados pelos Atos do Presidente nº 125/2009, 401/2009, 97/2010 e 105/2010 publicados no DCL de 20 de fevereiro e 01 de julho de 2009, 10 de fevereiro 2010 e 11 de fevereiro de 2010 para proceder à abertura e julgamento da Licitação que tem por objeto o Fornecimento e Instalação de Solução Integrada de Segurança Eletrônica para a Câmara Legislativa do Distrito Federal, conforme quantidades e especificações constantes no Termo de Referência – Anexo I do Edital.



NETSOLUTIONS

Assim o Pregoeiro, declarou aberta a sessão, em seguida, prestou os esclarecimentos acerca da forma de condução do pregão, e informou terem sido credenciadas as seguintes empresas:

01) EXPERNET TELEMÁTICA LTDA.;

02) ROCHA BRESSAN ENGENHARIA IND. E COMÉRCIO LTDA.;

03) IB TECNOLOGIA E SISTEMAS LTDA.;

04) VERTAX REDES E TELECOMUNICAÇÕES LTDA.;

A Equipe de Apoio e o Pregoeiro examinaram a conformidade da proposta de preço em face dos requisitos estabelecidos no instrumento convocatório. Após foram analisados os preços e elaborado o Mapa de Preços Iniciais, conforme divulgado em ATA:

1ª	EXPERNET TELEMÁTICA LTDA	R\$ 2.172.692,11
2ª	VERTAX REDES E TELECOM	R\$ 2.279.207,14
3ª	IB TECNOLOGIA	R\$ 2.578.916,74
4ª	ROCHA BRESSAN	R\$ 2.769.700,00

Assim examinadas a aceitabilidade da proposta, e a fase dos lances, quanto ao objeto e ao seu valor, verificado o atendimento das exigências fixadas no Edital, o Pregoeiro declarou vencedora do certame a empresa **EXPERNET TELEMÁTICA LTDA**, com o valor de **R\$ 2.040.000,00**, que após encerrada a etapa de lances, procedeu-se a abertura do Envelope nº 02 – Documentos de Habilitação, os quais estavam em total concordância com o edital.

REPORT OF THE COMMISSION

The Commission has the honor to acknowledge the assistance and cooperation of the various departments and agencies of the Government of the State of New York in the preparation of this report.

STATE OF NEW YORK

OFFICE OF THE COMMISSIONER OF EDUCATION

REPORT OF THE COMMISSION

ON THE STATE OF EDUCATION

The Commission has the honor to acknowledge the assistance and cooperation of the various departments and agencies of the Government of the State of New York in the preparation of this report.

CHAPTER I	GENERAL PRINCIPLES	1
CHAPTER II	PRESENT SITUATION	15
CHAPTER III	RECOMMENDATIONS	35
CHAPTER IV	APPENDICES	55

The Commission has the honor to acknowledge the assistance and cooperation of the various departments and agencies of the Government of the State of New York in the preparation of this report.



NETSOLUTIONS

Assim o Pregoeiro indagou aos presentes quanto à intenção de interpor recurso, onde a empresa ora Recorrente se manifestou de algumas alegações infundadas que serão objeto desta peça.

Desta forma, o presente recurso interposto por esta Recorrente destina-se em protelar o bom andamento dos processos, não deve ser levado em consideração, assim deve ser indeferido desde já, o que passamos a explanar em seguida.

3. DOS FUNDAMENTOS

Primeiramente é imprescindível mencionar que o julgamento proferido por esta r. Comissão foi devidamente correto, **sendo observado todos os requisitos do Instrumento Convocatório por parte desta Contrarrazoante atendendo na íntegra todas as exigências editalícias.**

Portanto do contrário que alega a Recorrente, a proposta apresentada pela empresa vencedora está de acordo com todas as especificações exigidas, o que demonstraremos em seguida.

DAS ALEGAÇÕES FEITAS PELA EMPRESA RECORRENTE

1. DA OMISSÃO NA PROPOSTA DA EXPERNET TELEMÁTICA LTDA.:

Alega esta Recorrente que a proposta da empresa vencedora não cumpriu o disposto no Item 5.2.3 do edital, no que diz respeito à **“descrição detalhada e individualizada dos serviços a serem executados e dos equipamentos a serem fornecidos e instalados...”** .

Desta forma cabe esclarecer que esta Recorrente deixou de analisar corretamente a proposta desta Contrarrazoante, **uma vez que todos os descritivos fazem parte da proposta apresentada, contendo a descrição de tudo, atendendo na íntegra as premissas editalícias.**

Fica claro a todos que a Recorrente está tumultuando o bom andamento do processo com alegações infundadas, errôneas, de forma a levar esta r. comissão em erro, o que frustra os princípios da legislação vigente.

DECLARAȚIE DE INTERES

Eu, subsemnatul, declar că nu am niciun interes financiar sau comercial în activitatea desfășurată de societatea în cauză și că nu am primit niciun fel de influență din partea vreunui interesat în realizarea prezentei declarații.

De asemenea, declar că nu am primit niciun fel de influență din partea vreunui interesat în realizarea prezentei declarații și că nu am primit niciun fel de influență din partea vreunui interesat în realizarea prezentei declarații.

Data: _____

De asemenea, declar că nu am primit niciun fel de influență din partea vreunui interesat în realizarea prezentei declarații și că nu am primit niciun fel de influență din partea vreunui interesat în realizarea prezentei declarații.

De asemenea, declar că nu am primit niciun fel de influență din partea vreunui interesat în realizarea prezentei declarații și că nu am primit niciun fel de influență din partea vreunui interesat în realizarea prezentei declarații.

Data: _____

DECLARAȚIE DE INTERES

Eu, subsemnatul, declar că nu am niciun interes financiar sau comercial în activitatea desfășurată de societatea în cauză și că nu am primit niciun fel de influență din partea vreunui interesat în realizarea prezentei declarații.

De asemenea, declar că nu am primit niciun fel de influență din partea vreunui interesat în realizarea prezentei declarații și că nu am primit niciun fel de influență din partea vreunui interesat în realizarea prezentei declarații.

De asemenea, declar că nu am primit niciun fel de influență din partea vreunui interesat în realizarea prezentei declarații și că nu am primit niciun fel de influență din partea vreunui interesat în realizarea prezentei declarații.

Data: _____

Data: _____

2. DOS EQUIPAMENTOS FORA DAS ESPECIFICAÇÕES PREVISTAS NO EDITAL:

Alega esta Recorrente que existem falhas quanto às especificações técnicas dos equipamentos a serem utilizados, ou seja:

- a) *A arquitetura do Sistema de Controle de Acesso W-Access proposta pela referida empresa é de uma gerenciadora WXS-C300 que não possui nenhuma interface de leitores e conecta-se com o servidor via TCP/IP; a partir desta gerenciadora uma rede de campo CAN se comunica com as controladoras de leitores, ou seja, não há conexão direta das controladoras das portas com o servidor, o que fere o disposto no item 4.5.3 "a", Anexo I do edital.*

Esclarecemos: O item 4.5.3 Hardware dos dispositivos de controle de Acesso, letra "a" diz que "O controlador de acesso deve-se conectar ao computador central (servidor) através de uma interface Ethernet ou RS-485.

O sistema da W-Access é excelente e muito confiável e todas as controladoras, sejam elas WXS-C300 ou WXS-IOIP10 são Ethernet (TCP/IP) e conversam on-line com o servidor. Atendendo pre utilização de gerenciadoras WXS-C300 no sistema da W-Access é opcional, uma vez que com a inclusão desses equipamentos o sistema fica sem perdas, pois além de gravar as informações no servidor, os dados são armazenados nas gerenciadoras e na falha de algum equipamento de rede, por exemplo, switches de core ligados ao servidor, os controladores WXS-IOIP10 ligados via TCP/IP descarregam on-line suas informações nas gerenciadoras WXS-C300 e quando a rede se estabelece as gerenciadoras WXS-C300 sincronizam as informações para o Servidor.

Em nenhum momento foi informado no referido Edital que o Sistema não poderia ter gerenciadoras conversando com o servidor, garantido a total integridade do sistema. Estamos fornecendo um benefício a mais que não foi pedido no Edital, porém na prática se torna o mais viável e imprescindível para a CLDF.

DESTA FORMA A EXIGÊNCIA FOI DEVIDAMENTE COMPROVADA.

SECRET

SECRET

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

SECRET

... ..



NETSOLUTIONS

b) As controladoras das portas são do modelo WXS-IOIP10, possuindo apenas 8 entradas e 6 saídas, o que desatende o edital de regência, vez que o item 4.5.3, "f" Anexo I, prevê a necessidade de controladoras das portas com 8 entradas e 8 saídas, expansíveis a até 56.

Percebe-se, ademais, que as controladoras possuem memória flash e expansão por meio de cartão SD, não permitindo, entretanto, que os cartões sejam retirados das placas e lidos por aplicações compatíveis com sistemas de arquivo FAT ou FAT32, como estabelece o item 4.5.3 "g", Anexo I do edital, cuja finalidade é poder transferir todas as informações de uma controladora para uma nova no caso de troca do hardware sem necessidade de novo download de dados, ou ainda recuperação destes no caso de falha irreversível do hardware, sem a perda dos dados armazenados. Não há indicação ainda no catálogo WXS-IOIP10, quanto a compatibilidade com a gerenciadora WXS-C300, apenas com a WXS-C200.

Esclarecemos: O item 4.5.3 letra " f " do Anexo I diz que "O controlador de acesso deve fornecer oito entradas e oito saídas, expansíveis até 56 cada, utilizando-se de expansões I/O conectáveis utilizando-se porta padrão RS-485."

A Controladora WXS-IOIP10, possui 02 (duas) entradas para leitoras com protocolo wiegand, abatrack ou RS232, 01 (uma) entrada para leitora de cofre coletor, 04 (quatro) entradas digitais supervisionáveis, 01 (uma) entrada para teclado de 12 teclas, 01 (uma) entrada para sensor de violação (tamper) por luminosidade e 04 (quatro) entradas para sensores óticos, totalizando 13 entradas gerais.

Possuem também 02 (duas) saídas para relés SPDT, 04 (quatro) saídas 12 Vdc 1,5A, 01 (uma) saída para pictograma de operação e 01 (uma) saída para display LCD, 16x2 com backlight, totalizando 8 saídas gerais.

Essa comprovação pode ser verificada no catálogo apresentado na proposta, vide imagens abaixo:

SECRET

1. The following information is being furnished to you for your information and guidance. It is classified "Secret" because its disclosure could result in the identification of sources and methods of the intelligence activities of the United States Government.

2. This information is being furnished to you for your information and guidance. It is classified "Secret" because its disclosure could result in the identification of sources and methods of the intelligence activities of the United States Government.

3. This information is being furnished to you for your information and guidance. It is classified "Secret" because its disclosure could result in the identification of sources and methods of the intelligence activities of the United States Government.

4. This information is being furnished to you for your information and guidance. It is classified "Secret" because its disclosure could result in the identification of sources and methods of the intelligence activities of the United States Government.

5. This information is being furnished to you for your information and guidance. It is classified "Secret" because its disclosure could result in the identification of sources and methods of the intelligence activities of the United States Government.

6. This information is being furnished to you for your information and guidance. It is classified "Secret" because its disclosure could result in the identification of sources and methods of the intelligence activities of the United States Government.

7. This information is being furnished to you for your information and guidance. It is classified "Secret" because its disclosure could result in the identification of sources and methods of the intelligence activities of the United States Government.

8. This information is being furnished to you for your information and guidance. It is classified "Secret" because its disclosure could result in the identification of sources and methods of the intelligence activities of the United States Government.



NETSOLUTIONS

- **Entradas:**

- 02 leitoras protocolo wiegand, abatrack ou RS232.
- 01 leitora de cofre coletor .
- 04 entradas digitais supervisionáveis (curto-circuito ou cabo interrompido).
- Teclado de 12 teclas.
- Sensor de violação (tamper) por luminosidade.
- 04 entradas para sensores óticos.

- **Saídas:**

- 02 relés SPDT (2,0A a 24Vac ou 1,0A a 120Vac).
- 04 saídas 12Vdc 1,5A.
- Pictograma de operação.
- Display LCD, 16x2 com backlight.

As expansões atrás da rede CAN (RS-485) superam as 56 entradas/saídas pedidas no Edital, pois através da rede RS-485 podem ser ligados até 16 módulos WXS-IOIP10 totalizando: 32 (trinta e duas) entradas para leitoras com protocolo wiegand, abatrack ou RS232, 16 (dezesesseis) entradas para leitora de cofre coletor, 64 (sessenta e quatro) entradas digitais supervisionáveis, 16 (dezesesseis) entradas para teclado de 12 teclas, 16 (dezesesseis) entrada para sensor de violação (tamper) por luminosidade e 64 (sessenta e quatro) entradas para sensores óticos; 32 (trinta e duas) saídas para relés SPDT, 64 (sessenta e quatro) saídas 12 Vdc 1,5A, 16 (dezesesseis) saídas para pictograma de operação e 16 (dezesesseis) saídas para display LCD, 16x2 com backlight.

O item 4.5.3 letra "g" diz que "O controlador de acesso deve possuir suporte para memórias padrão do tipo SD ou MemoryStick para armazenamento dos dados dos suportes de cartão e dos eventos de acesso. O cartão de memória deve ser compatível com o sistema de arquivos do tipo FAT ou FAT32."

Informamos que as alegações da empresa recorrente são infundadas, uma vez que os Cartões SD dos controladores são de 2GB de memória e utilizam memória FAT32 e podem ser lidos em qualquer dispositivo compatível.

A gerenciadora WXS-C300 é uma versão atualização da WXS-C200. Portanto a WXS-IOIP10 é compatível com WXS-C300. Essa comprovação pode ser vista no catálogo da própria WXS=C300 fornecido na proposta, **vide imagem abaixo.**

Expernet Telemática Ltda. www.netsolutions.com.br
Av. Ibirapuera 2033 15º andar Moema CEP 04029-100
São Paulo SP tel (11) 2167 0300 fax (11) 2167 0303
Rua Teófilo Otoni 82 19º andar Centro CEP 20090-070
Rio de Janeiro RJ (21) 2516-4561 fax (21) 2282 3264



NETSOLUTIONS
infraestrutura networking automação serviços



NETSOLUTIONS



Segue também anexa carta do fabricante indicando a compatibilidade da WXS-IOIP10 com a WXS-C300.

DESTA FORMA A EXIGÊNCIA FOI DEVIDAMENTE COMPROVADA.

- c) *Software de Gerenciamento do Controle de Acesso WXS-SW, que é uma solução baseada em servidor web, não possuindo módulo de verificação de vídeo, tampouco o mapa do local, o que afronta o item 4.5.9.2 do Anexo I do edital. Ainda, percebe-se que o software de gerenciamento do controle de acesso WXS-SW não possui integração com sistema de gerenciamento de vídeo proposto marca Genetec, conforme exigência do item 4.5.14, não permitindo a criação de perfis de estações de trabalho, conforme exigido no item 4.5.13, ambos do Anexo I do edital.*

Esclarecemos: O Software W-Access possui função de mapas e telas gráficas. Quanto a integração com CFTV, o sistema está preparado para tal, pois é modular e atenderá todas as exigências do Edital através de programação em conjunto com o SDK específicos fornecidos pela Genetec.

DECLARAȚIE DE AUTENTICITATE



Eu, subsemnatul, declar că informațiile furnizate în acest document sunt corecte și complete.

DECLARAȚIE DE AUTENTICITATE

Eu, subsemnatul, declar că informațiile furnizate în acest document sunt corecte și complete. În ceea ce privește informațiile referitoare la activitatea desfășurată în cadrul societății, acestea sunt conforme cu realitatea și nu există nicio informație care să fie în contradicție cu cele furnizate în acest document.

Declarația este făcută în cunoștință de cauză și fără niciun fel de constrângere. Nu există niciun interes financiar sau alt interes care să influențeze conținutul declarației.

Declarația este făcută în prezența a doi martori care sunt cunoscuți și nu sunt interesați în rezultatul declarației. Martorii sunt: [Numele martorului 1] și [Numele martorului 2].



NETSOLUTIONS

Portanto, em nossa proposta estão contempladas todas as integrações pedidas no Edital entre os sistemas de Controle de Acesso e CFTV, atendendo dessa forma os itens 4.5.9.2, 4.5.14, 4.5.13.

DESTA FORMA A EXIGÊNCIA FOI DEVIDAMENTE COMPROVADA.

d) **Sistema de Circuito Fechado de TV – Solução de gerenciamento de vídeo proposta é da marca Genetec, modelo Omnicast 4.6, cujo catálogo apresentado data de 10 abril 2010, e em sua página 22 (pag. 108 da proposta), verifica-se que o sistema possui integração com os seguintes sistemas de controle de acesso: GE Picture Perfect, Hirsch Velocity, Lenel On Guard, Software House C9000, RBH Axion V e Verex. Assim, percebe-se que não há nenhuma indicação da integração com o software W- Access, nível de integração exigido no edital que requer desenvolvimento de interfaces plugins que precisam de longo prazo de validação e testes, motivo pelo qual o fabricante destacou neste catálogo recente do produto quais HOJE certificados e autorizados a serem integrados, considerando a garantia de operação que o fabricante deve assegurar. Há que se considerar que a garantia do produto deve originar-se no fato do mesmo operar dentro das condições estabelecidas na sua documentação oficial, logo, a intenção da proponente em sugerir de forma indireta, que existe uma integração, não se comprova pela documentação apresentada na proposta.**

Esclarecemos: O Edital exige que a integração seja via software. O Sistema que ofertamos Genetec fornece o seu SDK para integração com terceiros. Portanto as alegações da empresa recorrente são infundadas, uma vez que a garantia não será perdida em nenhum dos sistemas. E a alegação: “nível de integração exigido no edital que requer desenvolvimento de interfaces plugins que precisam de longo prazo de validação e testes” é inconsistente. Segue anexo a página da Genetec onde mostra essa integração para terceiros.

<http://www.genetec.com/English/Products/Pages/security-center-sdk.aspx>

DESTA FORMA A EXIGÊNCIA FOI DEVIDAMENTE COMPROVADA.



NETSOLUTIONS

- e) **Não há na proposta da empresa vencedora a indicação de um modelo de teclado de comando PTZ compatível com o software de controle de acesso que possa operar conectado diretamente na estação de trabalho conforme estabelecido no item 2.2.6, Anexo I do edital. O modelo proposto Eagle Eyes EE-KBD53 não consta na lista de compatibilidade do software.**

Esclarecemos: O item 2.2.6 diz:

“A CONTRATADA fornecerá, para instalação em cada estação de trabalho, de uma console de operação com JOYSTICK e teclas de função, com as seguintes características mínimas:

- a) Capacidade de operação sobre todas as câmeras a serem instaladas;
- b) Controle de posicionamento e ampliação (PTZ – Pan, Tilt & Zoom) das câmeras móveis; seleção de monitor, de câmera, de ajustes pré- configurados (preset) e de movimentação pré-programada de câmeras (tour);
- c) Display LCD para visualização das funções ativas;
- d) Joystick de 3 (três) eixos com controle proporcional ao zoom (pan e tilt reduz velocidade quando o zoom é ampliado), permitindo melhor controle sobre a câmera;
- e) Teclas de função programáveis;
- f) Acesso às funções de configuração das câmeras diretamente no teclado via menu em tela;
- g) Interface em português;
- h) Qualquer componente da console de monitoramento que necessite de alimentação individual deverá possuir fonte local que aceite, com seleção automática, entradas de 110V ou 220V.

Em nenhum dos itens pedem compatibilidade com o software de controle de acesso e sim com as estações do sistema de CFTV. Mesmo assim o software WXS-SW, poderá ser utilizado com o joystick ofertado sem nenhum problema, pois o joystick é USB e funciona perfeitamente no software.

O Software não tem uma lista de compatibilidade, porém para garantia de funcionamento, já foram feitos todos os testes e o joystick atende todas as necessidades. Para concluir o joystick tem o protocolo Pelco P e Pelco D e conversa perfeitamente com as câmeras Pelco ofertadas.

DESTA FORMA A EXIGÊNCIA FOI DEVIDAMENTE COMPROVADA.

- f) **Com relação à Câmeras da marca Pelco, modelo IXSODN, a lente constante da proposta, marca Pelco, série 13VD, não possui correção de infravermelho, conforme exigido no item 3.2.1 “b”, Anexo I do edital, bem como não possui interface em português, conforme item 3.2.1 “k”, Anexo I do edital.**

SECRET

1. The purpose of this document is to provide information regarding the activities of the [redacted] in the [redacted] area. This information is being provided to you for your information and is not to be disseminated outside of your organization.

2. The information contained in this document is classified as [redacted] and is exempt from public release under the provisions of the Freedom of Information Act.

3. This information is being provided to you for your information and is not to be disseminated outside of your organization. It is the policy of the [redacted] to protect the confidentiality of this information.

4. The information contained in this document is classified as [redacted] and is exempt from public release under the provisions of the Freedom of Information Act.

5. This information is being provided to you for your information and is not to be disseminated outside of your organization. It is the policy of the [redacted] to protect the confidentiality of this information.

6. The information contained in this document is classified as [redacted] and is exempt from public release under the provisions of the Freedom of Information Act.

7. This information is being provided to you for your information and is not to be disseminated outside of your organization. It is the policy of the [redacted] to protect the confidentiality of this information.

SECRET

8. The information contained in this document is classified as [redacted] and is exempt from public release under the provisions of the Freedom of Information Act.

9. This information is being provided to you for your information and is not to be disseminated outside of your organization. It is the policy of the [redacted] to protect the confidentiality of this information.



NETSOLUTIONS

Esclarecemos:

As câmeras Sarix possuem a correção de infravermelho na câmera e não na lente. As câmeras Pelco Sarix IXS0DN possuem um recurso chamado Auto Back Focus (Ajuste de Foco Traseiro), esse recurso faz a refocalização de alteração entre o modo diurno e noturno. Seguem printscreen do setup da câmera com a demonstração desse recurso. Também segue anexo o manual da câmera onde temos uma menção sobre essa funcionalidade. Ver anexo paginas 7 e 35.

As câmeras Sarix possuem a interface multi-idiomas, inclusive em Português, conforme fotos do setup da câmera printscreen anexo.

DESTA FORMA A EXIGÊNCIA FOI DEVIDAMENTE COMPROVADA.

- g) Câmera Móvel, tipo Dome TCP/IP, marca Pelco, modelo SD-4E27PGE0, constante da proposta da empresa declarada vencedora, não possui gravação de ronda, conforme exigido no item 3.1.1 "L", Anexo I do edital.**

Esclarecemos:

As câmeras Spectra IV SD4E27PG-E0 possuem até 8 gravações rotinas, conforme datasheet fornecido na proposta.

"...• Rotinas / Ronda: Até 8 rotinas na tela, configuráveis e definidas pelo usuário; inclui as funções de pan, tilt, zoom e pré-posicionamento...." Consultar a pagina 4 (Patterns).

DESTA FORMA A EXIGÊNCIA FOI DEVIDAMENTE COMPROVADA.

- h) Esteira de Raio-x também não atende as especificações do edital em dois pontos específicos: (i) a máxima corrente do gerador de raio x estabelecido é de 0,4 mA (item 5.3.1 letra "c", Anexo I do edital) o produto proposto, Ormax modelo EI-6550, possui 1,4mA (ii) o produto proposto não possui função de software de melhoramento de cantos e bordas, conforme exigido no item 5.3.1 letra "d", Anexo I do edital.**

Por fim, mas não menos importante, verifica-se que a empresa Netsolutions cotou Raios-x, da marca ORMAX (www.ormax.com.br), conforme catálogos da página 1254 a 1257 e pagina 1070, item 8...



NETSOLUTIONS

Esclarecemos: Esta alegação da recorrente não pode ser levada em consideração uma vez que o produto ofertado por essa contrarrazoante em nossa proposta atende plenamente as funcionalidades requeridas no instrumento convocatório.

Vale ressaltar que a corrente do gerador de raio x não interferirá na aplicação do produto para o seu devido fim.

Quanto a alegação da função do software de melhoramento de cantos e bordas também é inverídica, uma vez que o produto por nós ofertado tem o software que atende essa função, onde é padrão desse fabricante possuir essas características nos seus produtos.

Mais uma vez a recorrente com intenção de tumultuar e levar esta r. comissão a erro, alegou sobre a Marca Ormax, que não era o fabricante do equipamento de raio-x, desta forma esclarecemos que a marca Ormax (é distribuidora dos produtos Eastimage).

Assim informamos para o melhor entendimento a esta r. comissão que a marca Ormax é a única empresa no Brasil com parceria com a EASTIMAGE que hoje é a maior e o melhor fabricante de equipamentos de Raio-X no mundo, o que pode ser comprovado nos documentos em anexo.

DESTA FORMA A EXIGÊNCIA FOI DEVIDAMENTE COMPROVADA.

Por todo exposto, como ficou demonstrado a empresa vencedora **EXPERNET TELEMÁTICA LTDA. ATENDEU E COMPROVOU TODAS AS ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS EXIGIDAS NO EDITAL, E AINDA SIM DEIXOU CLARAMENTE DEMONSTRADO QUE AS ALEGAÇÕES DA RECORRENTE NÃO SÃO VERÍDICAS, INFUNDADAS, COM INTUITO DE PROTETAR O ANDAMENTO DO PROCESSO.**

Vale ressaltar que seria muito estranho à esta Administração contratar com uma empresa cujo o valor ofertado esteja em R\$ 406.224,63 acima do valor ofertado pela empresa vencedora do certame, com alegações infundadas, apenas com o intuito de protelar o procedimento licitatório.

1



NETSOLUTIONS

Como pode ser verificado esta r. Comissão agiu de forma correta em seu julgamento assertivo, declarando esta empresa como vencedora do certame. Assim os **princípios jurídicos são fundamentos básicos que estruturam e identificam o sistema normativo**, as regras devem ser editadas seguindo as diretrizes traçadas pelos princípios que norteiam o sistema na qual vão se inserir.

Carlos Ari Sundfeld aduz que princípios são idéias centrais que dão sustentação a um dado sistema e que:

“O princípio jurídico é norma de hierarquia superior à das meras regras, pois determina o sentido e o alcance destas, que não podem contrariá-lo, sob pena de pôr em risco a globalidade do ordenamento jurídico”

O procedimento licitatório é informado por uma série de princípios que regem o Direito Público e, ainda, por outros que lhe são específicos, sendo aqui importante destacá-los:

PRINCÍPIO DA RAZOABILIDADE

Vale assinalar que o **princípio da razoabilidade** foi teorizado no bojo da transformação do **Estado de polícia** para o **Estado de direito** com o objetivo de controlar o poder coativo dos governantes, denominado **poder de polícia**, a fim de que o seu exercício ficasse limitado pela **justa adequação** entre os fins objetivados pela atuação do Poder Público e os meios utilizáveis para o seu atingimento.

Assim, uma possível discriminação (desequiparação) num certame licitatório só se mostrará legítima se for para a consecução do resultado pretendido, vedado o **excesso**, isto é, o tratamento diferenciado além daquele imprescindível para uma realização satisfatória do objeto licitado.

f

DECLARAȚIE DE AUTENTICITATE

Eu, subsemnatul, declar că informațiile furnizate în acest document sunt corecte și complete. Nu există niciun conflict de interese care să influențeze conținutul declarației. Acest document este destinat exclusiv scopurilor pentru care este emis și nu trebuie să fie folosit în alt scop decât cel declarat.

Declarația este emisă în conformitate cu legislația în vigoare și este valabilă pentru perioada de timp și în scopurile specificate în document.

În calitate de autor al informațiilor furnizate, mă asumă răspunderea pentru veridicitatea și exactitatea acestora. Dacă este necesar, voi furniza toate documentele și informațiile necesare pentru a verifica conținutul declarației.

Declarația este emisă în conformitate cu legislația în vigoare și este valabilă pentru perioada de timp și în scopurile specificate în document.

DECLARAȚIE DE AUTENTICITATE

Eu, subsemnatul, declar că informațiile furnizate în acest document sunt corecte și complete. Nu există niciun conflict de interese care să influențeze conținutul declarației. Acest document este destinat exclusiv scopurilor pentru care este emis și nu trebuie să fie folosit în alt scop decât cel declarat.

Declarația este emisă în conformitate cu legislația în vigoare și este valabilă pentru perioada de timp și în scopurile specificate în document.

În calitate de autor al informațiilor furnizate, mă asumă răspunderea pentru veridicitatea și exactitatea acestora. Dacă este necesar, voi furniza toate documentele și informațiile necesare pentru a verifica conținutul declarației.



NETSOLUTIONS

Por fim, "a desigualdade não é repelida, o que se repele é a desigualdade injustificada", nesse sentido não se pode é aceitar, em enunciados editalícios como o constante nos itens da especificação técnica o direcionamento para um único fabricante.

Portanto, esta r. Comissão estando vinculada aos termos do edital, age de forma correta em sua análise, não podendo de forma alguma aceitar as alegações oriundas do Recurso interposto pela empresa IB Tecnologia e Sistemas Ltda.

PRINCÍPIO DA VINCULAÇÃO AO INSTRUMENTO CONVOCATÓRIO

Acerca do princípio da vinculação ao instrumento convocatório, é a lição de Diógenes Gasparini (in "Direito Administrativo", Saraiva, 1995, 4ª ed. rev. e ampl.- São Paulo: Saraiva, pág. 292 e segs.):

"O princípio da vinculação ao instrumento convocatório (edital, carta-convite), previsto no art. 3º do Estatuto federal Licitatório, submete tanto a Administração Pública licitante como os interessados na licitação, os proponentes, à rigorosa observância dos termos e condições do edital ou da carta-convite. Esse princípio é reafirmado no art. 4º desse mesmo diploma legal, que estabelece: "A Administração não pode descumprir as normas e condições do edital, ao qual se acha estritamente vinculada".

Nesse sentido já decidiu o Tribunal de Justiça de São Paulo no Acórdão n. 222.019- SP(RDP, 26:180).

"Nem se compreenderia", diz Hely Lopes Meirelles (Direito Administrativo, cit., p. 250), "que a Administração fixasse no edital a forma e o modo de participação dos licitantes e no decorrer do procedimento ou na realização do julgamento se afastasse do estabelecido, ou admitisse documentação e propostas em desacordo com o solicitado.



NETSOLUTIONS

Desta forma é pacífico o entendimento por Hely Lopes Meirelles, (in 'Direito Administrativo Brasileiro', 26ª edição atualizada por Eurico de Andrade Azevedo, Délcio Balestero Aleixo e José Emmanuel Burle Filho, Malheiros Editores, São Paulo, 2001).

“O edital é a lei interna da licitação, e, como tal, vincula aos seus termos tanto os licitantes como a Administração que o expediu.”

Portanto, a interposição do presente recurso tornou-se descabida e os argumentos apresentados pela recorrente mostram-se insuficientes e sem qualquer amparo legal, assim suas razões de recurso devem ser julgadas **IMPROCEDENTES**.

f

PROVA DE LINGUAGEM

1. Leia o texto abaixo e responda às questões propostas.

Um dia, enquanto estava trabalhando em um projeto, recebi uma mensagem de um colega dizendo que havia encontrado um erro no código. Quando fui verificar, percebi que ele estava certo. Isso me fez refletir sobre a importância de sempre estar aberto a críticas e sugestões, pois elas são essenciais para o crescimento profissional e a melhoria dos projetos.

2. Explique a importância de estar aberto a críticas e sugestões.

3. Como você pode lidar com críticas e sugestões de forma construtiva?

4. DO PEDIDO

Por todo exposto, resta claro que esta r. Comissão, deve prezar pelo caráter competitivo garantindo a observância do princípio constitucional da isonomia e a selecionar a proposta mais vantajosa para a Administração devendo esta ser processada e julgada em estrita conformidade com os princípios básicos da legalidade, da impessoalidade, da moralidade, da igualdade, da publicidade, da probidade administrativa, da vinculação ao instrumento convocatório, do julgamento objetivo e dos que lhes são correlatos.

Desta forma, requer esta Contrarrazoante pelo **INDEFERIMENTO do Recurso interposto pela empresa IB TECNOLOGIA E SISTEMAS LTDA.** mantendo sua a decisão registrada em ATA em considerar como vencedora do presente certame a empresa **EXPERNET TELEMÁTICA LTDA.**

Caso não seja este o entendimento desta r. Comissão indeferindo Recurso interposto, solicitamos que esta seja clara na sua motivação, resposta esta que fará parte de processo Administrativo junto a autoridade superior e ao Tribunal de Contas da União.

Já, julgando-se procedente o presente recurso, esta r. Comissão estará fazendo com que prevaleça a costumeira

JUSTIÇA!!!

Termos em que,
Pede Deferimento.

São Paulo, 10 de junho de 2010.



Homero Mateus Fonseca Junior
Representante Legal
Expernet Telemática Ltda.



2280 Alfred-Nobel Blvd., Suite 400
Saint-Laurent, Quebec, Canada
H4S 2A4
Tel.: (514) 332-4000
Toll free: (866) 684-8006
Fax: (514) 332-1692
www.genetec.com

São Paulo, 11 de junho de 2010.

À
EXPERNET TELEMÁTICA LTDA.
Av. Calil Mohamed Rahal, 259 - Vila São Silvestre
Barueri, SP

At.: Sr. Paulo Santos
Departamento de Engenharia

Ref.: Software de Gerenciamento e Armazenamento de Vídeo – OmniCast
Fornecimento de SDK - Software Development Kit

Prezado Senhor,

A **Genetec Inc.**, empresa de software sediada em 2280 Alfred-Nobel Blvd., Suite 400, Saint-Laurent, Quebec, Canadá, fabricante do **Software de Gerenciamento e Armazenamento de Vídeo**, componentes da **Solução OmniCast de Vídeo Vigilância** baseada em redes, vem através desta ratificar que seus produtos utilizam o conceito de plataforma aberta em todas as funcionalidades que integram com produtos fabricados por terceiros, tais como: servidores de vídeo (encoders e decoders), câmeras IP, câmeras analógicas (protocolos), teclados de CFTV, matrizes de vídeo, servidores, estações de trabalho, storages para armazenamento, vídeo wall, sistemas de análise de vídeo, sistemas de controle de acesso, sistemas de proteção perimetral, etc.

Salientamos ainda que em situações de necessidade de integração com sistemas fabricados por terceiros, que não sejam cobertos pelas opções acima, a **Genetec** licencia seu kit de desenvolvimento de software (**SDK - Software Development Kit**) para Empresas desenvolvedoras de software, bem como fornece o treinamento adequado aos profissionais dessas Empresas, de forma a viabilizar a integração do **Omnicast** com tais Sistemas.

Sendo o que tínhamos a declarar e esclarecer, ficamos a disposição para eventuais esclarecimentos de quaisquer outras dúvidas com relação a esta declaração.

Atenciosamente,

Genetec Inc.
André Cardyn
Diretor International – Desenvolvimento de Negócios
Mobile: +54 (15) 4161-1000
Fax: +1 (514) 332-1692
acardyn@genetec.com



Genetec Software Development Kits

Advanced Development Tools for Security Applications

As corporations demand that business, security, and IT processes become increasingly integrated and that information be shared among a variety of systems and applications, new tools are required to facilitate the sharing of data. Furthermore, increasing the level of automation for synchronizing data between these different systems is a crucial element in any security system, as companies want to move towards a seamless, automated, and transparent model and limit the amount of manual intervention and errors that can result.

Towards this end, Genetec offers Software Development Kits (SDK) for [Synergis](#), [IP access control](#), and [Omnicast](#), [IP video surveillance systems](#) as the tools of choice for integrating corporate business and physical security systems, allowing companies to reduce costs and improve efficiency. An additional advantage offered by the SDKs is the ability to create applications that meet specific end-user needs through lightweight or custom-developed workflows.

[Active Directory Integration](#)

[Advanced Reporting](#)

Flexibility of Third-Party Integration and Data Sharing

Through the use of an SDK, new services or applications can be developed to synchronize data between Genetec's solutions and other business systems in a seamless manner that is transparent to the user. The SDKs provide an extensive list of programming functions to extract access control and video information in real time, as well as a variety of configuration functions. These functionalities facilitate the sharing of data with multiple external databases or systems such as building management systems (BMS), human resource management systems (HRMS), enterprise resource planning systems (ERP), intrusion and fire detection panels, and external visitor management software, among many more. Information is shared between end users security applications and their business systems, thus avoiding the duplication of data entry activities.

[Next Generation Interface](#)

Integration also enables the automation of workflows between a company's IT, security, and business systems. For example, the termination or suspension of an employee will update all systems affected by the change, or motion detection triggered on a video camera can automatically prompt the building management system (BMS) to turn on the lights or the heating system.

Development of Standalone Custom Applications

Genetec's SDKs facilitate the development of standalone applications for both access control and video surveillance. Although both Synergis and Omnicast have extensive functionalities, end users may require scaled-down versions of each system's functions to match their internal and possibly simpler workflows. For example, a university may require a simple student enrolment and card tool that is tailored to the experience of their personnel. This can be achieved using Synergis' SDK.

Alternatively, Omnicast's SDK provides a complete set of live viewing, archive retrieval and archive playback capabilities to create custom video viewers, which can then be embedded in third-party applications.

Examples of additional functionality that can be developed through the SDKs include:

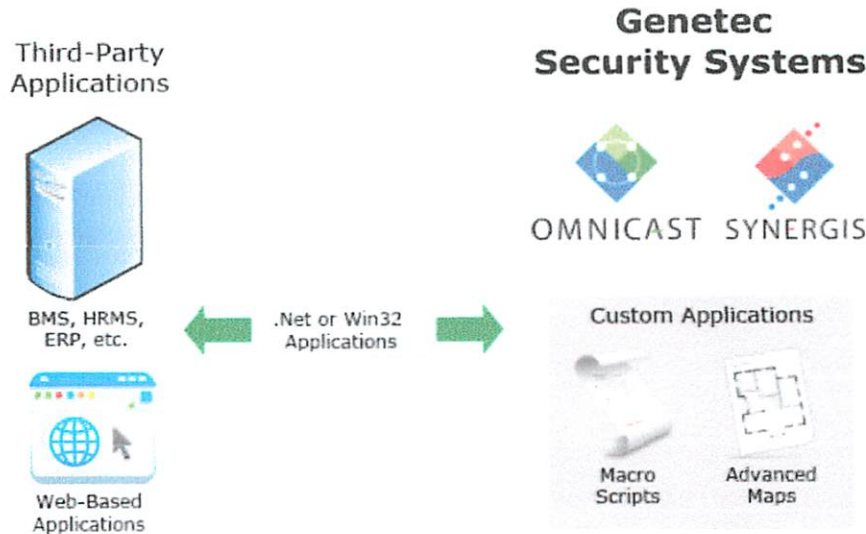
- Developing standalone applications to display live and playback video, export video, remote live viewing control, PTZ control, and more.
- Building standalone applications to configure and manage cardholders and credentials.
- Synchronizing cardholder, card, and visitor data with any third-party human resources system, visitor or badging system in real-time.
- Designing graphical maps embedded with executable applications, allowing for more advanced access and video functionality.
- Sending access and video events, alarms, and status information from Synergis or Omnicast to an external

system, as well as receiving and displaying events, alarms, and status information from the same external system.

- Triggering video popup and alerts within the Omnicast platform when alarms or events from external systems are set off.
- Establishing communications with any external device such as a building management system, central station receiver, or an intercom system over an IP, RS232, or RS485 connection.

Dynamic Synchronization and Automation

Use of the SDK can enable an increased level of automation within a company. As indicated previously, removal of an employee from the HR database can automatically trigger the disabling of the employee's access rights in the physical access control system. Through this type of account linking, a user can remove the current practice of having to manually disable the employee's profile in both the HR and security systems. The same can be extended to the logical security system through Genetec's support of Microsoft Active Directory. The tangible benefits of removing manual intervention and replacing it with an automated process are that you only need to make the change in one place as it will automatically be done in the other systems. What's more, the likelihood of human error inherent with manual activities is virtually eliminated. This and more is possible with the Synergis SDK.



Overview of Synergis and Omnicast SDK

New Functionality with Custom Macros Scripts

Both Omnicast's and Synergis' SDK enable users to enhance each product's abilities through the use of macros. Macros are custom scripts written with the SDK and loaded into Synergis or Omnicast for real-time execution. Additionally, macros can be added at any time without requiring a new version of a Synergis and Omnicast system. Backwards compatibility ensures that any development will work with a new version of Genetec's solutions. This gives unlimited power to trigger advanced system actions and behaviors that could never be possible with cameras, video encoders or door controllers alone.

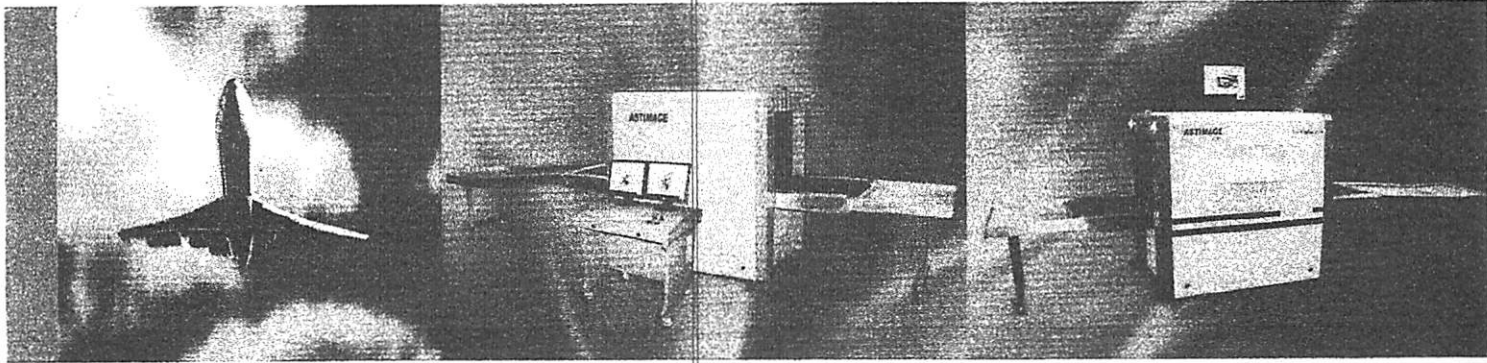
Ability to Leverage the Corporate IP Network

Historically, system integration was achieved with dedicated hardware and communication links between systems. With the advent of IP technology, the use of dedicated hardware links between systems becomes a thing of the past. Today, companies who chose to use Genetec's SDKs can leverage their investment in the corporate IP network to seamlessly link systems residing on the same network, whether they are in the same building or housed across multi-site and geographically dispersed facilities. All of Genetec's solutions have been developed from inception for an IP networking environment, thereby ensuring they not only effortlessly communicate over IP, but can also scale over IP to meet users' requirements.

Multitude of Underlying Technologies

Genetec's SDKs use a variety of open technologies such as the C++ and C# programming languages, in addition to the .NET framework. The Omnicast SDK, for example, consists of a collection of ActiveX components exposing a wide range of functionalities found in the Omnicast system. Software developers can create either HTML-based applications using VBScript or Jscript, or Win32-based applications using Visual Basic, C, C++ or C#.

[Return to list of feature focuses](#)



ASTIMAGE[®]
e-eight

BLUE SKY Series
X-Ray Security Inspection Equipment



Shanghai Eastimage Equipment Co., Ltd.



SECRET

CLASSIFIED

INFORMATION SECURITY

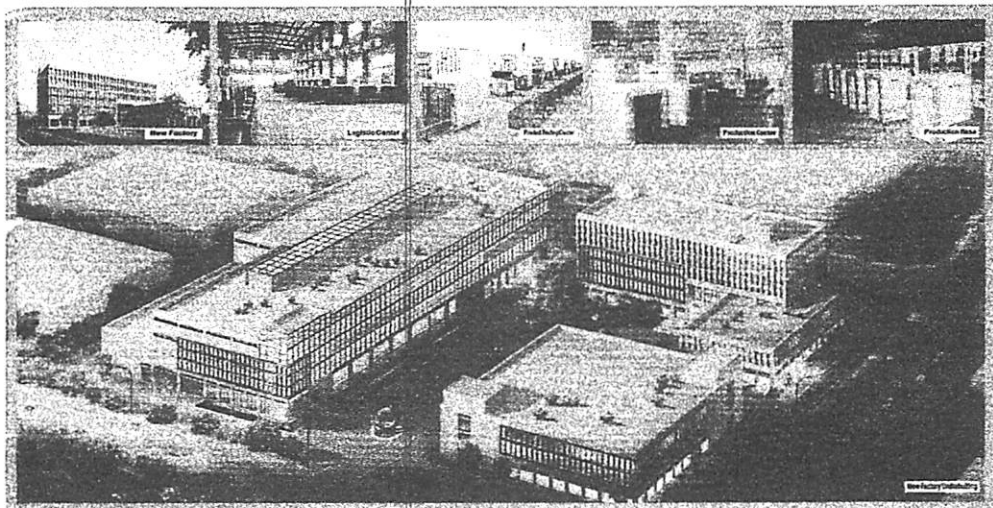


Company Introduction

As a leading supplier and R&D base of image technology products in China, Shanghai Eastimage Equipment Co., Ltd. (SEIE), located in Golden Bridge Import & Export Industrial Zone, Shanghai, is dedicated to the security inspection equipment, which are with imaging technology at the core. Also, it is engaged in the R&D, design, production and sales of high-tech products based on image technology. Eastimage is awarded by the government as "Enterprise R&D Center", "Hi-tech Enterprise", "Software Enterprise", "Patent Experimental Enterprise" and other awards, Eastimage is the only company in China who owns both of "Foundation R&D Center" and "Applied Technology R&D Center", "Eastimage Image R&D Center" is the cooperation fruit of Eastimage and Southeast University "Imagetech" institution which keeps leading the trend of image technology development in the world. Moreover, Eastimage keeps good relationships with many Chinese and foreign research institutions. Now, Eastimage is becoming the model in developing national enterprise and integrating universities, and research institutes with manufacturer.

The professional R&D team, led by Phd supervisor Luo Liming, consists of a large quantity of excellent specialists in the fields of math, electron, nuclear physics, signal processing, graphical image, computer science and mechanical design, etc. With the capability of independent innovation, advanced management concept and leading technology, Eastimage undertakes many National and Provincial level R&D projects with award of National Funding. Eastimage, attracting lots of attention in Hi-tech, is standing out of the challenges and opportunities of the world.

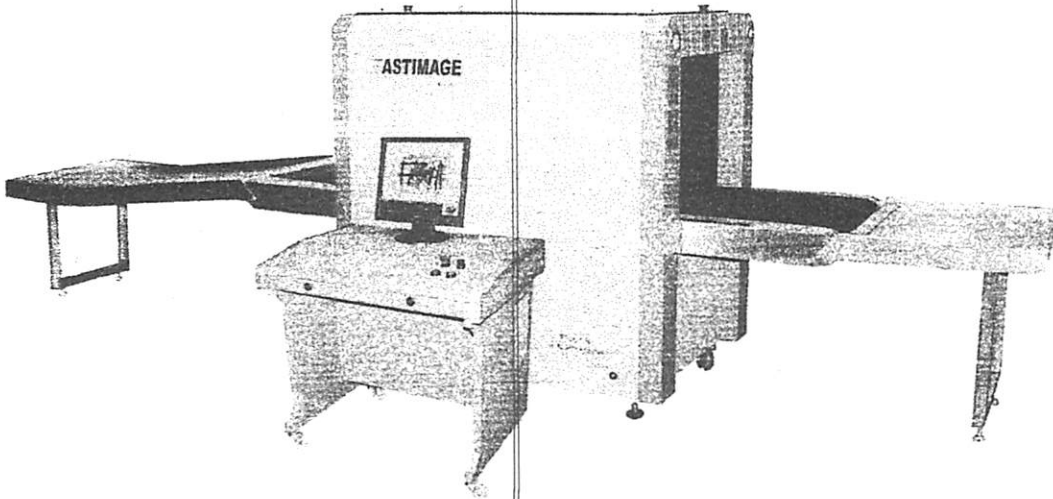
Eastimage insists on "Honesty and Technology above All" as the management concept, carries out "Science Is so Close to You" as the design notion of product, pushes on "Quality, Taste, Brand, Top One in Comprehensive Strength in the Field" as the quality control principles, strictly constructs and implements the Quality Control System according to ISO9001 standard, establishes the worldwide marketing and service network (Eastimage Globe Market Organisation-EGMO). Eastimage is now becoming a leading international company.



Certificated by CE, Ministry of Public Security of China, CAAC

EI-6550

Blue Sky Series X-Ray Security Inspection Equipment



Technical Characters

- ◆ High precision detecting technology
- ◆ High speed data acquisition and transfer technology
- ◆ Advanced image processing platform, excellent image transformation functions
- ◆ Modular design makes excellent expansibility
- ◆ More strict than international radiation safety standard, harmless to human body
- ◆ Applying to civil aviation, Subway station, tour spot, stadium, conference centre, exhibition centre, government office, baggage keeping, shopping mall, hotel and other important places

General Specifications:

- ◆ Tunnel Size.....650mm (W) x 500 mm (H)
26''(W) x 20'' (H)
- ◆ Conveyor Speed.....0.2 m/s
- ◆ Conveyor Max. Load.....160kg
- ◆ Compliant with China National Standard GB15208-2005

X-ray Generator

- ◆ Beam Direction.....Upward
- ◆ Tube Voltage.....140kV
- ◆ Cooling/Duty Cycle.....Sealed Oil Cooling / 100%

Options

- ◆ Crisis Analysis System (Black Box)
- ◆ X-Ray Automatic Recognition Software System for inspecting suspicious explosive and drugs (X-Autosight)
- ◆ Threat Image Projection (TIP)
- ◆ Operator Training Program (OTP)
- ◆ Baggage Overview Device(BOD)
- ◆ Entry / Exit Roller Tables
- ◆ UPS/Stabilized Voltage Supply

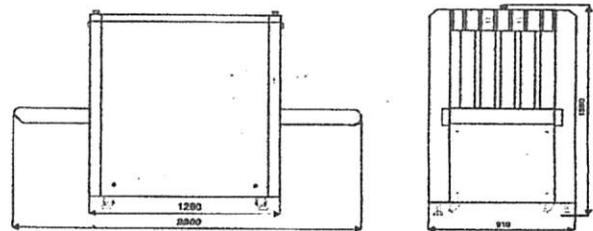
Image System

- ◆ X-ray Detector.....L-shape photodiode array
- ◆ Monitor.....1280 X 1024 high resolution color monitor
- ◆ Image Display Mode.....B/W, pseudo color, multi energy
- ◆ Image transformation..... Color / black & white image, negative, edge enhancement, image strengthening, Organic/Inorganic compound rejecting , gray level scanning , image recall, suspicious object alarm, image retrieval
- ◆ Image Grey Level.....4096
- ◆ Image Processing24bit real time processing
- ◆ Image Storage.....Storage 20000 pictures in real time
- ◆ Zoom.....Up to 16 times enlargement

- ◆ Other Functions..... Date & time display, running status indication, eagle-eye function, operator identification code, baggage counting, emergency stop, self diagnosis, network interface, system running timer and x-ray on timer

Installation Requirements

- ◆ Operation Temperature/Humidity.....0°C ~ 45°C/20% ~ 95%
(non-condensing)
- ◆ Storage Temperature/Humidity -40°C ~ 60°C/20% ~ 95%
(non-condensing))
- ◆ Operation Voltage/Frequency.....220VAC (+10% ~ -15%)
/50 ± 3HZ
- ◆ Max. Power.....1.0KVA



All specifications can be modified and adapted to user's need



ASTIMAGE

Certificate of training

Shanghai Eastimage Equipment Co., Ltd

In honor of your outstanding performance dedication we gladly present this to

Ormax Tecnologia em Seguranca Ltda

For completing all the course requirements for

Technical and maintenance training engineer work

Awarded on 2010.04.07

Series number E110027





Assunto : **Ofício de Isenção de Requisitos de Proteção Radiológica para Equipamento de Raios X utilizado na Inspeção de bagagens, pacotes e embalagens**

Prezado Senhor,

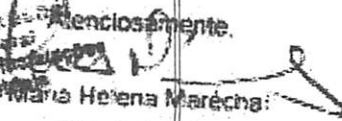
Informamos que, após atendimento ao disposto no subitem 3.2.3 e subitem 3.2.5 b) I) do item 3.2 da Posição Regulatória 3.01 / 001 (critérios de Exclusão, Isenção e Dispensa de Requisitos de Proteção Radiológica) da Norma CNEN-NN-3.01 "Diretrizes Básicas de proteção Radiológica", publicada no D.O.U. de 26 de novembro de 2005, em vigor, Vossa Senhoria teve **DEFERIDA** sua solicitação para Isenção de Requisitos de Proteção Radiológica para os seguintes equipamentos geradores de radiação:

Fabricante	Modelo
Shangai Eastimage Equipment Co. Ltd.	EI-6550

Outrossim, recomendamos:

1. A observação rigorosa de todas as recomendações descritas no manual do fabricante com respeito aos procedimentos de segurança e utilização do referido equipamento;
2. Treinamento inicial sobre radioproteção a toda pessoa envolvido com os Equipamentos de Raios-X para inspeção de bagagens, pacotes e embalagens, principalmente os operadores e técnicos de manutenção, enfocando a segurança inerente deste tipo de equipamento;
3. Realização de levantamento radiométrico tri-anual nos Equipamentos de Raios-X para inspeção de bagagens, pacotes e embalagens;
4. Possuir um técnico de nível superior, devidamente treinado e capacitado, para realizar os trabalhos técnicos de avaliação dos Equipamentos de Raios-X para inspeção de bagagens, pacotes e embalagens, bem como ministrar o treinamento de pessoal;
5. Que qualquer bagagem ou pacote refido no interior da cabine seja retirado com o auxílio de uma ferramenta - evitando-se sempre introduzir qualquer parte do corpo no interior da cabine de inspeção - ou então com o equipamento desligado;
6. Possuir alerta na carcaça do equipamento, em português, informando ao público que não deve ser introduzido partes do corpo no equipamento;
7. Possuir o símbolo indicativo de presença de radiação ionizante na carcaça do equipamento;
8. Manter as cortinas plumbíferas dos Equipamentos de Raios-X para inspeção de bagagens, pacotes e embalagens em bom estado de conservação, evitando-se exposição à radiação no trecho da esteira na qual as bagagens, pacotes e embalagens são depositadas.

Esclarecimentos adicionais, bem como modelos de requerimentos e guia de recolhimento, estão disponíveis na página da CNEN na internet, no endereço www.cnem.gov.br

Atenciosamente,

 Maria Helena Marécha
 Coordenadora Geral de Instalações Médicas e Industriais
 Coordenadora
 Coordenação Geral de Instalações Médicas e Industriais - CGMI

Ilmo. Sr. Avir Dvir
ORMAX TECNOLOGIA EM SEGURANÇA LTDA
 Rua Pedroso Alvarenga, 1284 - 5º Andar
 04531-004 - São Paulo - SP

p



52-1, 47th Building, No. 1201, Chuanqiao Rd., Pudong New Area, Shanghai, China

Shanghai Eastimage Equipment Co., Ltd.
Tel: 0086-21-51083877 Fax: 0086-21-58545890
violawang@eastimage.com.cn
eastimage@eastimage.com.cn
www.eastimage.com.cn

Date: 15th April 2010

Declaration of Authorized Distributor

厂方声明

Whereas Shanghai Eastimage Equipment Co., Ltd is well established and reputed manufacture of X-RAY baggage security inspection equipment having factories at T52-147th Building, No. 1201 Guiqiao Rd. Pudong New District, Shanghai ,China. We do hereby declare that Ormax Tecnologia em Seguranca Ltda which is located at Rua Pedroso Alvarenga,1284-5o andar 04531-004 São Paulo -SP is authorized distributor of Eastimage and has all the necessary capability to supply the equipment, installing, technical assistance and maintenance.

上海英迈吉东影图像设备有限公司位于上海市金桥出口加工区桂桥路 1201 号北侧单元 (T52-1) 是一家国际知名的 X 射线安全检查检测设备的生产商和出口商。 Ormax Tecnologia em Seguranca Ltda 公司位于 Rua Pedroso Alvarenga,1284-5o andar 04531-004 São Paulo -SP。本公司现授权 Ormax Tecnologia em Seguranca Ltda 公司为本公司在该项目中的指定产品销售和技术支持服务商。

Authorized by

授权单位:

Shanghai Eastimage Equipment Co., Ltd

上海英迈吉东影图像设备有限公司

Signature:

签名



T52-1, 47th Building, No. 1201

Eastimage

Shanghai Eastimage Equipment Co., Ltd.

Chuanqiao Rd., Pudong New Area, Shanghai, China

Tel: 0086-21-51083877 Fax: 0086-21-58545890

violawang@eastimage.com.cn

eastimage@eastimage.com.cn

www.eastimage.com.cn

Date: 15th April 2010

TRADE MARK & INTELLECTUAL PROPERTY DECLARATION

商标及产品知识产权声明

Shanghai Eastimage Equipment Co., Ltd hereby declares that it holds the trade marks and relevant intellectual properties of X-RAY security inspection machines which are for the bid.

上海英迈吉东影图像设备有限公司郑重声明：本公司拥有在该标中所提供产品的商标和产品知识产权的所有权。

Authorized by

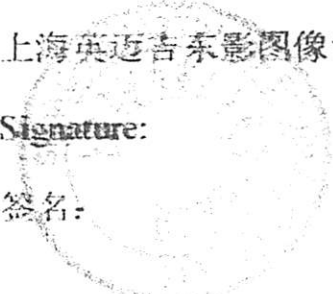
声明方：

Shanghai Eastimage Equipment Co., Ltd

上海英迈吉东影图像设备有限公司

Signature:

签名：





52-1, 47th Building, No. 1201,

Shanghai Eastimage Equipment Co., Ltd.
Chuanqiao Rd., Pudong New Area, Shanghai, China
Tel: 0086-21-51083877 Fax: 0086-21-58545890
violawang@eastimage.com.cn
eastimage@eastimage.com.cn
www.eastimage.com.cn

Date: 15th April 2010

Guarantee of Parts & Service
零件与服务供应承诺函

Shanghai Eastimage Equipment Co., Ltd (SEIE) has promises to provide plenty of parts and components to support maintenance of each equipment that provided by SEIE for seven years, as well as the free maintenance service for one year from the contract awarded date.

上海英迈吉东影图像设备有限公司郑重承诺: 本公司会自合同生效之日起, 在未来柒年间持续地为所提供的设备供应充足的零件, 并提供在未来壹年内的设备免费维护及保养, 以保证设备的正常使用。

Signature of company's representative:

承诺单位代理人签名:

Company Stamp (Seal)

单位公章:

2



52-1, 47th Building, No. 1201

Eastimage

Shanghai Eastimage Equipment Co., Ltd.
Chuanqiao Rd., Pudong New Area, Shanghai, China
Tel: 0086-21-51083877 Fax: 0086-21-58545890
violawang@eastimage.com.cn
eastimage@eastimage.com.cn
www.eastimage.com.cn

Guarantee Letter

We, Shanghai Eastimage Equipment Co., Ltd (SEIE), hereinafter promises to provide free maintenance service to the x-ray security inspection equipments which will be supplied under the contract of this tender project in one year from the contract awarded date.

上海英迈吉东影图像设备有限公司郑重承诺：本公司会自合同生效之日起，在未来壹年内，针对项目合同中涉及的设备提供免费维护及保养，以保证设备的正常使用。

Signature of company's representative:

承诺单位代理人签名:

Company Stamp (Seal)

单位公章:



52-1, 47th Building, No. 1201,

Shanghai Eastimage Equipment Co., Ltd.

Chuanqiao Rd., Pudong New Area, Shanghai, China

Tel: 0086-21-51083877 Fax: 0086-21-58545890

chinaeastimage@vip.sina.com

samerica_eastimage@vip.163.com

www.eastimage.com.cn

Date: 15th April 2010

Safe for Medicine and Food

药品食品安全声明

Whereas Shanghai Eastimage Equipment Co., Ltd is well established and reputed manufacture of X-RAY baggage security inspection equipment having factories at T52-147th Building, No. 1201 Guiqiao Rd. Pudong New District, Shanghai, China. We do hereby declare that the equipments, which are supplied by our company, are not harmful to medicine and food.

上海英迈吉东影图像设备有限公司位于上海市金桥出口加工区桂桥路 1201 号北侧单元 (T52-1) 是一家国际知名的 X 射线安全检查检测设备的生产商和出口商, 在此, 本公司郑重声明: 本公司为本次投标所提供的 X 射线安全检查检测设备, 对任何药品或食品无不良损害。

Signature of company's representative:

声明单位代理人签名:

Company Stamp (Seal)

单位公章:



52-1, 47th Building, No. 1201,

Shanghai Eastimage Equipment Co., Ltd.
Chuanqiao Rd., Pudong New Area, Shanghai, China
Tel: 0086-21-51083877 Fax: 0086-21-58545890
violawang@eastimage.com.cn
castimage@eastimage.com.cn
www.eastimage.com.cn

Date: 15th April 2010

Supply Parts & Technical Assistance

零部件和技术服务函

Whereas Shanghai Eastimage Equipment Co., Ltd is well established and reputed manufacture of X-RAY baggage security inspection equipment having factories at T52-147th Building, No. 1201 Guinqiao Rd. Pudong New District, Shanghai, China.

We do hereby authorize Ormax Tecnologia em Seguranca Ltda which is locating at Rua Pedroso Alvarenga, 1284-5o andar 04531-004 São Paulo -SP to supply parts and technical assistance. The relevant technical staff is seven (7) people

上海英迈吉东影图像设备有限公司位于上海市金桥出口加工区桂桥路 1201 号北侧单元 (T52-1) 是一家国际知名的 X 射线安全检查检测设备的生产商和出口商, 公司位于 Rua Pedroso Alvarenga, 1284-5o andar 04531-004 São Paulo -SP, 本公司现授权 Ormax Tecnologia em Seguranca Ltda 公司为本公司在该项目中的指定产品售后和技术支持服务商, 技术服务人员为 柒 (7) 人

Authorized by:

授权单位:

Shanghai Eastimage Equipment Co., Ltd

上海英迈吉东影图像设备有限公司

Signature:

签名